

Ver. | - -



ПЕРЕВОД ОРИГИНАЛЬНЫХ ИНСТРУКЦИЙ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

**ВАЖНАЯ ЗАМЕТКА:**

Перед установкой и использованием нового кондиционера, прочитайте внимательно это руководство. Затем сохраните руководство для дальнейшего использования.

## Пояснения к символам



### **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

Данный символ указывает на возможность получения смертельной или серьезной травмы.



### **ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ**

Данный символ указывает на возможность получения травмы или нанесения ущерба имуществу.

### **ПРИМЕЧАНИЕ**

Этот символ означает важную информацию. Ее игнорирование может привести к повреждению имущества.

## Отказ от ответственности

Производитель не несет какой-либо ответственности, если травмы или материальный ущерб вызваны следующими обстоятельствами:

1. Повреждение изделия в результате его неправильного использования или неправильного обращения с изделием.
2. Модификация, изменение или обслуживание изделия, а также использование его с другим оборудованием в нарушение инструкций производителя.
3. После подтверждения факта, что дефект продукта непосредственно вызван коррозионным газом.
4. После подтверждения факта, что дефекты вызваны неправильным обращением во время транспортировки изделия.
5. Эксплуатация, ремонт или техническое обслуживание кондиционера проведены без соблюдения положений руководства по эксплуатации или соответствующих предписаний.
6. После подтверждения того факта, что проблема или спор вызваны качеством или характеристиками компонентов и деталей, изготовленных другими производителями.
7. Ущерб вызван стихийными бедствиями, неподходящими условиями эксплуатации или обстоятельствами непреодолимой силы.

Если Вам необходимо установить, переместить или отремонтировать Ваш кондиционер, сначала свяжитесь с Вашим дилером или местным сервисным центром. Установка, перемещение или ремонт оборудования для кондиционирования воздуха должны производиться только уполномоченной фирмой. В противном случае возможны серьезные повреждения, травмы или смерть людей.

В случае утечки хладагента или при необходимости его откачивания во время установки, обслуживания или демонтажа оборудования следует обратиться к квалифицированному специалисту или предпринять другие соответствующие действия в соответствии с местными нормами и предписаниями.

Данным оборудованием не должны пользоваться лица (включая детей), обладающие ограниченными физическими, чувственными и умственными способностями, а также те лица, которые не обладают достаточными необходимыми знаниями и опытом, если эти лица также не находятся под соответствующим присмотром или не проинструктированы по поводу работы на оборудовании лицом, отвечающим за их безопасность.

Необходимо следить за детьми, чтобы они не играли с оборудованием.

# Правила техники безопасности



## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

### Эксплуатация и техническое обслуживание

- Данным устройством могут также пользоваться дети в возрасте старше 8 лет, лица с ограниченными физическими и ментальными способностями, ограниченным чувственным восприятием, равно как и лица, обладающие недостаточным опытом и знаниями, если они находятся под присмотром или если они были проинструктированы по поводу безопасного использования устройства и если осознают возникающие возможные риски
- Дети не должны играть с устройством. Чистку и текущий уход за устройством детям запрещено проводить без надзора взрослых.
- При повреждении кабеля питания он должен быть заменен производителем, авторизованным сервисом или лицом, обладающим соответствующей квалификацией, чтобы ограничить возникновение возможного риска. Не используйте для подключения многорозеточный удлинитель или разветвитель. В противном случае может возникнуть пожар.
- Перед чисткой отключите кондиционер от электросети. В противном случае можно

получить удар электрическим током.

- Не мойте кондиционеры водой, в противном случае грозит опасность удара электрическим током.
- Не брызгайте на внутренний блок водой. В противном случае Вас может ударить электрическим током или может быть повреждено само устройство.
- Не ремонтируйте кондиционер самостоятельно. В противном случае Вас может ударить электрическим током или может быть повреждено само устройство. Свяжитесь по поводу ремонта с продавцом.
- После снятия фильтра не прикасайтесь к ребрам теплообменника, чтобы не порезаться об острые края.
- Не засовывайте пальцы или какие-либо предметы в отверстия воздухозаборника или выхлопные отверстия. В противном случае может быть получена травма или может быть повреждено само устройство.

# Правила техники безопасности

---



## ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ

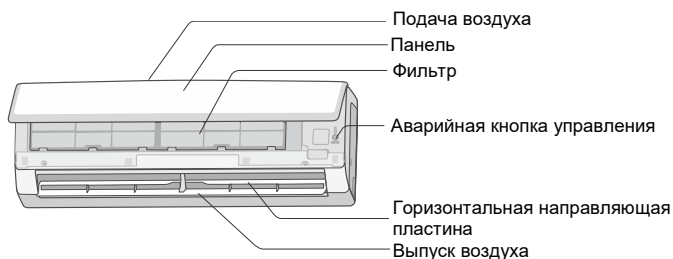
### Эксплуатация и техническое обслуживание

- Не допускайте попадания воды на пульт дистанционного управления, иначе пульт может быть поврежден.
- Не используйте огонь или фен для сушки фильтра, иначе это может привести к деформации фильтра или его возгоранию.
- Не блокируйте подачу воздуха в устройство и его вывод из него. Иначе устройство может быть повреждено.
- Не становитесь на верхнюю панель наружного блока и не ставьте на нее тяжелые предметы. В противном случае возможно повреждение оборудования или получение травмы.
- При возникновении следующих условий немедленно выключите кондиционер и отсоедините его от источника питания. Затем обратитесь к своему дилеру или в авторизованный сервисный центр для ремонта:
  - Перегрев или повреждение шнура питания.
  - Слишком сильный шум во время работы.
  - Автоматический выключатель часто выключается. От кондиционера пахнет чем-то горелым.

- Утечка хладагента из внутреннего блока.

# Названия частей оборудования

## Внутренний блок



- Если пульт дистанционного управления утерян или не работает, вы можете включить или выключить кондиционер с помощью аварийной кнопки. Порядок действий следующий: Откройте панель, как показано на рисунке, и нажмите аварийную кнопку, чтобы включить или выключить кондиционер. При включении кондиционер будет работать в режиме Автоматика.

## Дисплей

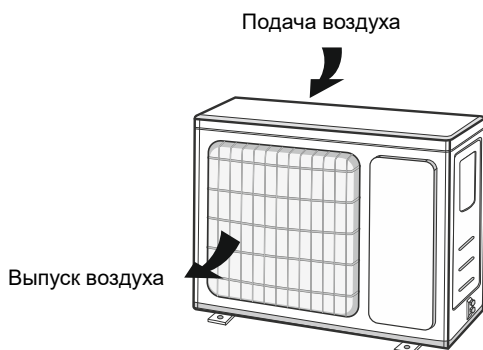
Индикатор температуры	26
Индикатор питания	⏻

### ПРИМЕЧАНИЕ

- Это общее описание, цвет индикатора может быть другим. Руководствуйтесь видом конкретного изделия.
- Изображение на дисплее может отличаться от фактического вида. Руководствуйтесь видом конкретного изделия.

# Названия частей оборудования

## Наружный блок



### **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Конкретное изделие может выглядеть несколько иначе, чем на картинке выше. Руководствуйтесь реальным видом оборудования.

# Дистанционный пульт управления и управление

## Кнопки на пульте





## Индикаторы на дисплее

	Функция I FEEL	
FAN AUTO	Задание скорости вентилятора	
	Режим Turbo	
	Передача сигнала	
Режим работы		Режим Автоматика
		Режим Охлаждение
		Режимосушение
		Режим Вентилятор
		Режим Отопление
		Режим Сон
	Функция Отопление 8°C	
	Функция Здоровье	
	Функция Вентиляция	
	Функция X-FAN	
Тип отображения температуры		Заданная температура
		Температура в помещении
		Наружная температура
	Часы	
88	Заданная температура	
WIFI	Функция Wi-Fi	
88:88	Заданное время	
ON OFF	Таймер включения / выключения	
	Освещение	
	Направление воздуха вверх / вниз	
	Детский предохранитель	



## Функции пульта дистанционного управления

### ПРИМЕЧАНИЕ

- Этот пульт дистанционного управления является универсальным. Его можно использовать для блоков кондиционирования воздуха многими функциями. Если на пульте дистанционного управления нажать функциональную кнопку, которой нет у данной модели, устройство сохранит свое исходное рабочее состояние.
- После подключения кондиционера к источнику питания раздается звуковой сигнал. Индикатор рабочего состояния  светится. Затем Вы можете управлять кондиционером с помощью пульта дистанционного управления.
- Если оборудование включено, при нажатии кнопки на пульте дистанционного управления на его дисплее один раз мигнет индикатор передачи сигнала,  а из кондиционера раздается тональный подтверждающий звук приема сигнала.

### Кнопка ON OFF

Нажмите эту кнопку, чтобы включить устройство. Для выключения устройства нажмите эту кнопку снова.






### Кнопка

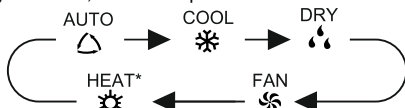
Нажмите, чтобы уменьшить заданную температуру. При нажатии и удерживании кнопки более 2 секунд значение температуры начнет быстро уменьшаться. В режиме Автоматика температура не задается.

### Кнопка

Нажмите, чтобы увеличить заданную температуру. При нажатии и удерживании кнопки более 2 секунд значение температуры начнет быстро увеличиваться. В режиме Автоматика температура не задается.

### Кнопка MODE




При каждом нажатии режим работы переключается в следующем цикле: Автоматика , Охлаждение , Осушение , Вентилятор  и Отопление .




(\*Примечание: Только у моделей с функцией отопления.)

После подключения к блоку питания по умолчанию устанавливается режим Автоматика. В режиме Автоматика заданная температура не отображается на дисплее и устройство автоматически задает надлежащий режим работы в соответствии с температурой в помещении, чтобы было комфортно. (Если устройство предназначено только для охлаждения, после получения сигнала о работе нагрева никаких действий не предпринимается.)

### Кнопка FAN

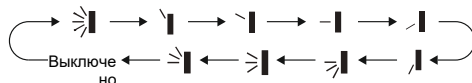
Эта кнопка используется для задания скорости вентилятора в цикле АВТОматика, Низкая , Средняя , Высокая  и потом обратно на АВТО:







- Функция X-FAN: При нажатии кнопки настройки скорости вращения вентилятора в течение 2 секунд в режиме Охлаждения или Осушения появляется индикатор,  причем после выключения устройства вентилятор работает еще несколько минут, чтобы высушить его внутреннюю часть. При подключении питания функция X-FAN по умолчанию выключена. Функцию X-FAN не может использоваться для режимов Автоматика, Вентилятор или Отопление. Эта функция позволяет удалять влагу на испарителе внутреннего блока после выключения блока, чтобы предотвратить появление плесени.
  - При включенной функции X-FAN: После выключения блока нажатие кнопки ON/OFF позволит вентилятору внутреннего блока работать на малой скорости еще несколько минут. В это время можно остановить вентилятор внутреннего блока непосредственно нажатием кнопки для установки скорости вентилятора на 2 секунды.
  - При выключенной функции X-FAN: После выключения блока нажатием кнопки ON/OFF весь блок немедленно останавливается.


### Кнопка SWING

Нажмите эту кнопку, чтобы отрегулировать направление продувки воздуха вверх / вниз в этом цикле:



Этот пульт дистанционного управления является универсальным и используется для блоков с

различными функциями. При одной из команд ,  или , блок ее исполняет как команду .

 индицирует, что направляющая пластина движется следующим образом:






## Кнопка I FEEL

Нажмите эту кнопку, чтобы включить функцию I FEEL. Устройство автоматически регулирует температуру в соответствии с температурой, измеренной пультом дистанционного управления. Нажмите эту кнопку снова, чтобы включить функцию I FEEL.

- Когда функция I FEEL включена, пульт дистанционного управления должен быть расположен таким образом, чтобы внутренний блок мог принимать сигналы, выдаваемые пультом дистанционного управления.

## Кнопка

Нажмите эту кнопку, чтобы включить/выключить функцию Здоровье (генерация ионов) или Вентиляция. При первом нажатии кнопки активируется функция Вентиляция. На дисплее отображается . После второго нажатия кнопки режимы Вентиляция и Здоровье включаются одновременно – на дисплее отображается . После третьего нажатия кнопки режимы Вентиляция и Здоровье выключаются. После нажатия кнопки в четвертый раз включается функция Здоровье; на дисплее появится . При следующем нажатии кнопки весь цикл повторяется.

### ПРИМЕЧАНИЕ

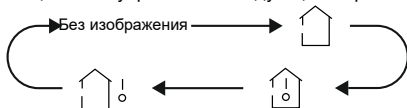
- Эта функция доступна только на некоторых моделях.




## Кнопка SLEEP

Нажмите эту кнопку, чтобы включить функцию Сон. Нажмите кнопку еще раз, чтобы отменить эту функцию. Эта функция доступна в режимах Охлаждения и Отопления (только для моделей с подогревом). Функция обеспечивает температурный комфорт во время сна.


## Кнопка TEMP

Нажмите эту кнопку, чтобы отобразить заданную температуру, комнатную температуру или температуру наружного воздуха на дисплее внутреннего блока. Дисплей температуры можно циклически использовать с помощью пульта дистанционного управления следующим образом:




- Если выберете  или не выберете ни одну из опций, на дисплее внутреннего блока будет отображаться заданная температура.
- Если выберете , на дисплее внутреннего блока будет отображаться температура в помещении.
- Если выберете , на дисплее внутреннего блока будет отображаться наружная температура.

### ПРИМЕЧАНИЕ



- Некоторые модели не могут отображать температуру наружного воздуха. В этом случае внутренний блок принимает команду , но отображает заданную температуру.
- Температура может отображаться только на внутренних блоках, которые снабжены цифровым дисплеем.

## Кнопка TIMER-ON

Нажмите эту кнопку, чтобы начать задание времени автоматического включения. Чтобы отменить программу автоматического таймера, нажмите эту кнопку еще раз.

При нажатии этой кнопки индикатор исчезает  и начинает мигать индикатор ON. В качестве времени включения отобразится 00:00. В течение 5 секунд нажмите кнопку + или -, чтобы задать время. При каждом нажатии этих кнопок время меняется на 1 минуту. При удержании любой из этих кнопок время начинает увеличиваться и быстро уменьшаться на 1 минуту, а затем на 10 минут. В течение 5 секунд после задания времени подтвердите настройку нажатием кнопки TIMER ON.

## Кнопка CLOCK

При нажатии кнопки CLOCK индикатор начинает мигать . В течение 5 секунд нажмите кнопку + или -, чтобы задать актуальное время. Когда Вы удерживаете любую из этих кнопок более 2 секунд, время начинает увеличиваться или уменьшаться на 1 минуту каждые 0,5 секунды, а затем на 10 минут каждые 0,5 секунды. Во время мигания после установки времени нажмите кнопку CLOCK. Индикатор  перестанет мигать.



## Кнопка TIMER-OFF

Нажмите эту кнопку, чтобы начать задание времени автоматического выключения. Чтобы отменить программу автоматического таймера, нажмите эту кнопку еще раз. Процедура задания завершения работы в определенное время такая же, как и у включения в определенное время.

## Кнопка TURBO

Нажмите эту кнопку для включения / выключения функции Turbo, чтобы позволить устройству достичь заданной температуры в кратчайшие сроки. В режиме Охлаждения устройство будет выдувать очень холодный воздух на максимальной скорости вращения вентилятора. В режиме Отопления устройство будет выдувать очень горячий воздух на максимальной скорости вращения вентилятора.

## Кнопка LIGHT

Нажмите кнопку LIGHT, чтобы включить/выключить освещение дисплея. Когда освещение включено, отображается индикатор . Когда освещение выключено, индикатор  исчезает.



## Кнопка WiFi

Нажмите кнопку WiFi для включения функции Wi-Fi. Пульт дистанционного управления отображает индикатор WiFi. Когда Вы нажимаете и удерживаете кнопку WiFi в течение 5 секунд, функция Wi-Fi отключается и индикатор WiFi исчезает.

При выключенном устройстве и одновременном нажатии кнопок MODE и WiFi в течение 1 секунды модуль Wi-Fi сбрасывается до заводских настроек. Эта функция доступна только на некоторых моделях.

## Функция комбинации кнопок

### Комбинация кнопок + и –: Детский предохранитель

Одновременно нажмите кнопки + и – для блокировки или разблокировки кнопок управляющего устройства. Если пульт дистанционного управления заблокирован, отображается индикатор . При нажатии любой кнопки в режиме блокировки индикатор  три раза мигает.

### Комбинация кнопок MODE и –: Переключение между °F и °C

Когда устройство выключено, одновременно нажмите кнопки MODE и – для переключения отображения температуры в градусах Цельсия (°C) или в градусах Фаренгейта (°F).

### Комбинация кнопок TEMP и CLOCK: Функция Энергосбережение

В режиме Охлаждения одновременно нажмите кнопки TEMP и CLOCK, чтобы включить Энергосбережение. Дисплей пульта дистанционного управления показывает «SE». Повторите данную операцию, чтобы отключить функцию.

### Комбинация кнопок TEMP и CLOCK: Функция Отопление 8°C

В режиме нагрева одновременно нажмите кнопки TEMP и CLOCK, чтобы включить функцию нагрева 8°C. На дисплее пульта дистанционного управления появится индикатор и температура будет установлена на уровне 8°C. Повторите попытку, чтобы отключить функцию.

### Функция Здоровье (ионизация воздуха)


Включите устройство, запустите вентилятор (вентиляция и X-FAN не могут быть использованы) и нажмите кнопку «Здоровье» на пульте дистанционного управления, чтобы включить

функцию «Здоровье». (Если на пульте дистанционного управления нет кнопки «Здоровье» (Health/🌿), функция «Здоровье» будет включена по умолчанию.)

Внутренний кондиционер высасывает воздух из помещения во время работы, который может содержать пыль или летающие частицы, включая бактерии. В то же время и в самом узком месте, где проходит воздух, генератор холодной плазмы (Cold Plasma) создает миллионы отрицательных ионов, которые буквально прилипают к этим частицам и бактериям. Отрицательные ионы заставляют частицы и бактерии оставаться в воздухе и задерживаться воздушным фильтром. Уже после 2 часов работы технология COLD PLASMA делает воздух в помещении чище, свежее, и в воздухе содержится значительно уменьшенное количество бактерий.

## Замена батарейки в пульте дистанционного управления



1. Нажмите на заднюю часть пульта дистанционного управления в точке, обозначенной , как показано на рисунке, а затем выдвиньте крышку батарейного отсека в направлении стрелки.
2. Изымите две 1,5 В батарейки размером AAA. Убедитесь в правильности расположения полюсов + и –.
3. Установите обратно крышку батарейного отсека.

### ПРИМЕЧАНИЕ

- При использовании наведите передатчик сигнала дистанционного управления на окно приемника на кондиционере.
- Расстояние между передатчиком сигнала и окном приемника не должно превышать 8 м, на пути сигнала не должно быть препятствий.
- В помещении с люминесцентным освещением или беспроводным телефоном сигнал может быть нарушен. В этом случае пульт дистанционного управления следует приблизить к кондиционеру.
- При замене батареек используйте тот же их тип. Если Вы долго не пользуетесь пультом дистанционного управления, извлеките из него батарейки.
- Замените батарейки, если индикаторы на дисплее пульта дистанционного управления трудно различимы или не отображаются вообще.

# Чистка и техническое обслуживание

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Перед чисткой выключите и отключите от сети кондиционер, чтобы предотвратить удар током.
- Не мойте кондиционеры водой, в противном случае грозит опасность удара электрическим током.
- Не используйте для очистки кондиционера летучие жидкости.
- Не используйте жидкие или агрессивные моющие средства для очистки устройства, не распыляйте на него воду или другую жидкость, иначе пластиковые детали могут быть повреждены, также это может привести к удару электрическим током.

## Чистка поверхности внутреннего блока

Если поверхность внутреннего блока загрязнена, рекомендуется использовать мягкую сухую или влажную ткань для ее очистки.

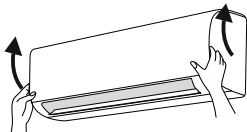
### ПРИМЕЧАНИЕ

- При чистке не снимайте панель.

## Чистка фильтра

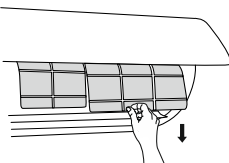
### 1. Откройте панель.

Извлеките панель под определенным углом, как показано на рисунке.



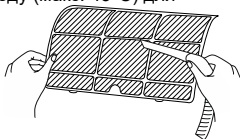
### 2. Изымите фильтр.

Извлеките фильтр, как показано на рисунке.



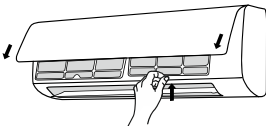
### 3. Очистите фильтр.

Очистите фильтр при помощи пылесоса или вымойте его водой. Если фильтр очень грязный, используйте горячую воду (макс. 45°C) для очистки, а затем оставьте фильтр в тенистом месте для высыхания.



### 4. Установите фильтр.

Установите фильтр, а затем плотно закройте панель.



## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Фильтр следует чистить один раз в три месяца. Если устройство работает в запыленной среде, фильтр можно чистить чаще.
- После снятия фильтра не прикасайтесь к ребрам теплообменника, чтобы не порезаться об острые края.
- Не используйте огонь или фен для сушки фильтра, иначе это может привести к деформации фильтра или его возгоранию.

## ПРИМЕЧАНИЕ: Проверка перед пользовательским сезоном

1. Проверьте, не заблокированы ли отверстия устройства для впуска и выпуска воздуха.
2. Убедитесь, что автоматический выключатель, вилка питания и розетка находятся в исправном состоянии.
3. Проверьте, чистый ли фильтр.
4. Убедитесь в том, что монтажное основание наружного блока не повреждено и не подвержено коррозии. Если основание повреждено, замените его.
5. Убедитесь в том, что дренажная труба не повреждена.

## ПРИМЕЧАНИЕ: Проверка после пользовательского сезона

1. Отключите сетевой ввод.
2. Очистите фильтр и панель внутреннего блока.
3. Убедитесь в том, что монтажное основание наружного блока не повреждено и не подвержено коррозии. Если основание повреждено, замените его.

## Информация об утилизации

1. Многие упаковочные материалы подлежат вторичной переработке. Поместите их в соответствующие контейнеры для перерабатываемых отходов.
2. Если вы хотите утилизировать выведенный из эксплуатации кондиционер, пожалуйста свяжитесь с местным центром сбора вторичного сырья или обратитесь к своему дилеру за советом о том, как правильно утилизировать оборудование.

## Код неисправности

Когда кондиционер находится в неисправном состоянии, дисплей для отображения температуры на внутреннем блоке будет мигать и отображать соответствующий код неисправности. Найдите код неисправности в таблице ниже.

Код неисправности	Решение проблем
U8, H6, H3, E1, E5, E6, E8	Индикация неисправности может быть отменена при перезапуске устройства. Если этого не произошло, свяжитесь с сервисным центром.
C5, F0, F1, F2	Свяжитесь с сервисным центром.
H1	Разморозка

### ПРИМЕЧАНИЕ

- Если появятся другие коды неисправностей, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

# Проверки перед ремонтом

## Анализ обычных явлений

Прежде чем запросить ремонт оборудования, проверьте следующие моменты. Если Вы не можете устранить проблему, обратитесь к местному дилеру или в авторизованный сервис.

Явление	Контролируемая позиция	Решения
Внутренний блок не получает сигнал от пульта дистанционного управления или пульт дистанционного управления не работает.	Работа блока серьезно нарушена (например, статическим электричеством или нестабильным напряжением)?	Извлеките штепсельную вилку из розетки. Через 3 минуты снова вставьте вилку и включите устройство.
	Достаточно ли близко находится пульт дистанционного управления к блоку?	Сигнал передается на расстояние 8 м.
	Имеются какие-либо препятствия на пути сигнала?	Устраните препятствия
	Направлен ли пульт дистанционного управления на окошко приемника на блоке?	Направьте пульт дистанционного управления под подходящим углом к окошку приемника сигнала на внутреннем блоке.
	Кнопки дистанционного управления не работают, данные на дисплее трудно увидеть или не отображаются вовсе?	Проверьте батарейки. Если батарейки разряжены, замените их.
	Пульт дистанционного управления не работает.	Проверьте, не поврежден ли пульт. Если поврежден, замените его.
Из внутреннего блока не выходит воздух.	Есть ли в помещении люминесцентное освещение?	Приблизьте пульт дистанционного управления к внутреннему блоку. Выключите люминесцентное освещение и повторите попытку.
	Блокируется ли подача / выход воздуха из внутреннего блока?	Устраните препятствия
	В режиме Отопление: Достигла ли температура в помещении заданного значения?	При достижении заданного значения воздух перестает выдуваться из внутреннего блока.
Кондиционирующее оборудование не работает.	Был только что запущен режим Отопления?	Чтобы предотвратить выдувание холодного воздуха, вентилятор внутреннего блока запускается только через несколько минут. Это обычное явление.
	Не подается напряжение?	Дождитесь возобновления подачи электроэнергии.
	Штепсель не вставлен в розетку?	Вставьте штепсель в розетку.
Кондиционирующее оборудование не работает.	Выключился защитный автомат или перегорел предохранитель?	Попросите специалиста проверить автоматический выключатель или заменить предохранитель.
	Неисправна электрическая проводка или шнур питания?	Обратитесь к электрику по поводу ремонта.

Явление	Контролируемая позиция	Решения
	Блок был снова включен сразу после выключения?	Подождите 3 минуты, а затем снова включите блок..
	Правильна ли настройка функции с помощью пульта дистанционного управления?	Настройте функцию снова.
Из внутреннего блока идет пар.	В помещении ли высокая температура и влажность?	Это связано с режимом охлаждением воздуха в помещении. Через некоторое время температура и влажность воздуха снизятся и пар исчезнет.
Из блока исходит неприятный запах.	В комнате есть источник запаха, такой как мебель, сигареты и т. д.?	Удалите источник запаха Очистите фильтр.
Не задается требуемая температура .	Температура, которую вы хотите задать, превышает диапазон регулируемых температур?	Диапазон настройки температуры: 16–30°C
Недостаточное охлаждение (обогрев)	Слишком низкое напряжение питания?	Дождитесь восстановления правильного значения напряжения.
	Загрязнен фильтр?	Очистите фильтр.
	Задана ли правильная температура?	Задайте правильную температуру.
Кондиционирующее оборудование не работает должным образом.	Открыты двери или окна?	Закройте двери и окна.
	Влияли ли на работу агрегата грозы, электромагнитные помехи и т. д.?	Отсоедините оборудование от сети, через некоторое время присоедините его обратно и включите.
Из наружного блока идет пар.	Включен режим Отопления?	Пар может возникнуть при размораживании в режиме Отопление. Это обычное явление.
Слышен звук текущей воды.	Кондиционер только что был включен или выключен?	Это звук исходит от хладагента, протекающего внутри устройства. Это обычное явление.
Слышно потрескивание.	Кондиционер только что был включен или выключен?	Это звук, вызванный трением во время термического растяжения или усадки панели или других частей при изменении температуры



## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- При возникновении следующих условий немедленно выключите кондиционер и отсоедините его от источника питания. Затем обратитесь к своему дилеру или в авторизованный сервисный центр для ремонта.
  - Перегрев или повреждение шнура питания.
  - Слишком сильный шум во время работы.
  - Автоматический выключатель часто выключается.
  - От кондиционера пахнет чем-то горелым.
  - Утечка хладагента из внутреннего блока.
- Не ремонтируйте кондиционер самостоятельно и не переделявайте.
- Если кондиционер работает в ненормальных условиях, это может вызвать неисправность, удар током или пожар.

## ОБРАТНЫЙ ПРИЕМ ЭЛЕКТРООБОРУДОВАНИЯ, СРОК СЛУЖБЫ КОТОРОГО ЗАКОНЧИЛСЯ



Указанный символ на изделии или в сопроводительной документации означает, что использованные электрические или электронные изделия не должны ликвидироваться вместе с бытовыми отходами. С целью надлежащей утилизации изделия сдайте его в определенный специализированный пункт сбора вторичного сырья, где изделие будет принято бесплатно. Правильная утилизация данного изделия способствует сохранению ценных природных ресурсов, а также поддерживает профилактику потенциального отрицательного воздействия на окружающую среду и здоровье человека, которое имеет место при неправильной утилизации отходов. Подробную информацию запросите у местного соответствующего органа управления или ближайшего пункта сбора вторичного сырья.

## ИНФОРМАЦИЯ О ХЛАДАГЕНТЕ

Данное оборудование содержит фторированные парниковые газы, оговоренные в Киотском протоколе. Техническое обслуживание оборудования и его утилизация должны проводиться квалифицированным персоналом.

Тип хладагента: R32

Количество хладагента: см. табличку на оборудовании.

Величина GWP: 675 (1 кг R32 = 0,675 т CO<sub>2</sub> eq)

GWP = Global Warming Potential (потенциал глобального потепления)



Оборудование наполнено легковоспламеняющимся хладагентом R32.

При наличии каких-либо проблем с качеством или других проблем свяжитесь с местным продавцом или авторизованным сервисным центром. **Номер экстренного вызова: 112**

## ПРОИЗВОДИТЕЛЬ

SINCLAIR CORPORATION Ltd.

1-4 Argyll St.

London W1F 7LD

Великобритания

[www.sinclair-world.com](http://www.sinclair-world.com)

Оборудование изготовлено в Китае (Made in China).

## ПРЕДСТАВИТЕЛЬ

SINCLAIR Global Group s.r.o.

место нахождения: Purkyňova 45

612 00 Brno

Чешская Республика

## СЕРВИСНАЯ ПОДДЕРЖКА

SINCLAIR Global Group s.r.o.

место нахождения: Purkyňova 45

612 00 Brno

Чешская Республика

Тел: +420 800 100 285 | Факс: +420 541 590 124

[www.sinclair-solutions.com](http://www.sinclair-solutions.com) | [info@sinclair-solutions.com](mailto:info@sinclair-solutions.com)





